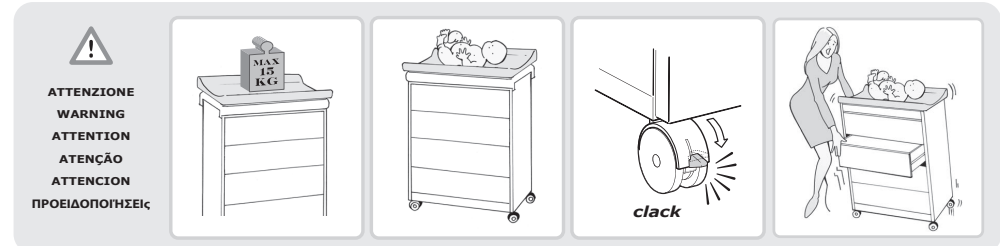


Istruzioni Bagnetti

Bagnetto fasciatoio - Conforme alle Norme di Sicurezza
Baby bath and changer top - Complies with the Safety Standard
Table à langer munie de cuvette - Conforme à la Norme de Sécurité
Banheiracom muda-fraldas - Em conformidade com a Norma de Segurança
Bañera-vestidor - Cumple con la Norma de Seguridad
Μπάνιο / αλλαξιέρα - Αλλαξιέρα Σύμφωνα με τους Κανονισμούς ασφαλείας



Avvertenze Warning Avvertissement Advertências Advertencias Προειδοποιήσεις

Leggere attentamente e conservare per future referenze

- Adatto ad un bambino con peso massimo 15 kg.
- Non lasciate mai il bambino solo senza sorveglianza!
- Bloccare sempre le ruote quando si utilizza il fasciatoio.
- Non fare pressione o appendersi ai cassetti aperti.
- L'azienda declina ogni responsabilità per l'uso improprio del prodotto.
- Non utilizzare il fasciatoio se un componente è rotto.
- Utilizzare solo componenti forniti o autorizzati da parte del distributore.
- Accertarsi del corretto montaggio prima del suo impiego.
- Fate attenzione a non collocare il mobile nelle vicinanze di apparecchiature elettriche o di altri oggetti che possono provocare fiamme.
- Controllate periodicamente che le viti di fissaggio siano sempre bloccate.
- Pulire con un panno umido o con detergente neutro (NO SOLVENTI) e asciugare accuratamente.

Ler atentamente e guardar para futura consulta

- Para crianças desde o nascimento até ao peso máximo de 15 Kg.
- Jamais deixe o seu filho sem vigilância.
- Bloqueie sempre as rodas ao utilizar o muda-fraldas.
- Não suba sobre este móvel, nem exerça pressão sobre as prateleiras.
- Utilize sempre este produto exactamente como foi fabricado, caso contrário, o fabricante declina qualquer responsabilidade.
- Se for necessário substituir componentes partidos ou danificados, recomenda-se a utilização, exclusiva, de peças de substituição originais aprovadas pelo fabricante.
- Certifique-se da correcta montagem antes do uso.
- Não aproxime o móvel-banheira/vestidor de fontes de calor (aparelhos a gás ou eléctricos), para evitar o perigo de incêndio.
- Controle, periodicamente, se os parafusos estão bem apertados.
- Limpe com um pano húmido ou com detergente neutro (NÃO UTILIZE SOLVENTES) e seque, cuidadosamente.

Read the instructions carefully and keep for future reference

- Suitable for a baby weighing maximum 15 kg.
- Never leave baby unattended!
- Always lock the wheels when using the changing table.
- Do not press or lean on open drawers.
- The company disclaims all responsibility for improper use of the product.
- Do not use the changing table if any component part is faulty.
- Use only spare parts supplied or authorized by the manufacturer.
- Make sure the item has been assembled correctly before use.
- Make sure the unit is not placed near electrical equipment or other inflammable objects.
- Check periodically that the securing screws are always tightly in place.
- Clean with a damp cloth or with a neutral detergent (NOT SOLVENTS) and dry carefully.

Leer atentamente y conservar para futuras referencias

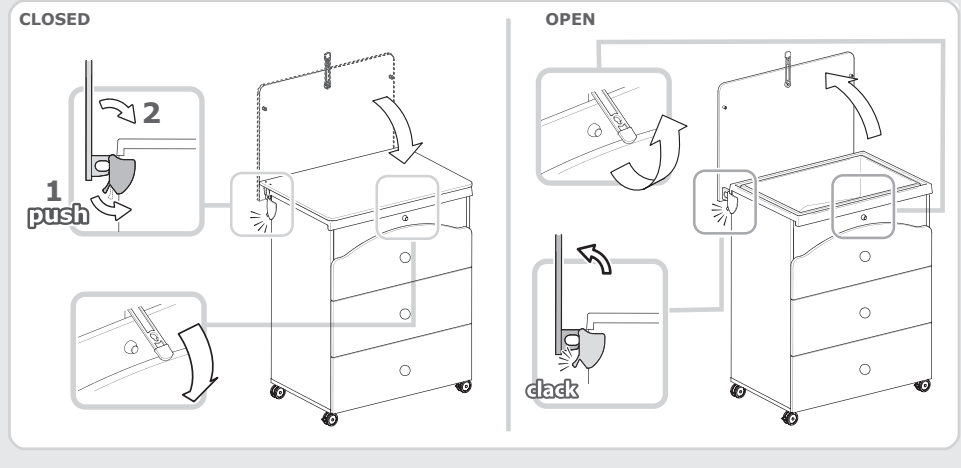
- Apto para un niño con peso máximo 15 kg.
- No dejar nunca el bebé solo sin vigilancia!
- Bloquear siempre las ruedas cuando se utiliza el cambiador.
- No hacer presión o colgarse de los cajones abiertos.
- La empresa declina toda responsabilidad debida a usos no apropiados del producto.
- No utilizar el envolvedor si un componente está roto.
- Utilizar solo repuestos suministrados o autorizados por el productor.
- Asegurarse que el montaje sea correcto antes de su utilización.
- Prestar atención a no colocar el mueble cerca de aparatos eléctricos o de otros objetos que puedan provocar llamas.
- Controlar periódicamente que los tornillos de fijación estén siempre bloqueados.
- Limpiar con un paño húmido o con detergente neutro (NO CON SOLVENTES) y secar cuidadosamente.

Lire attentivement et conserver en cas de besoin

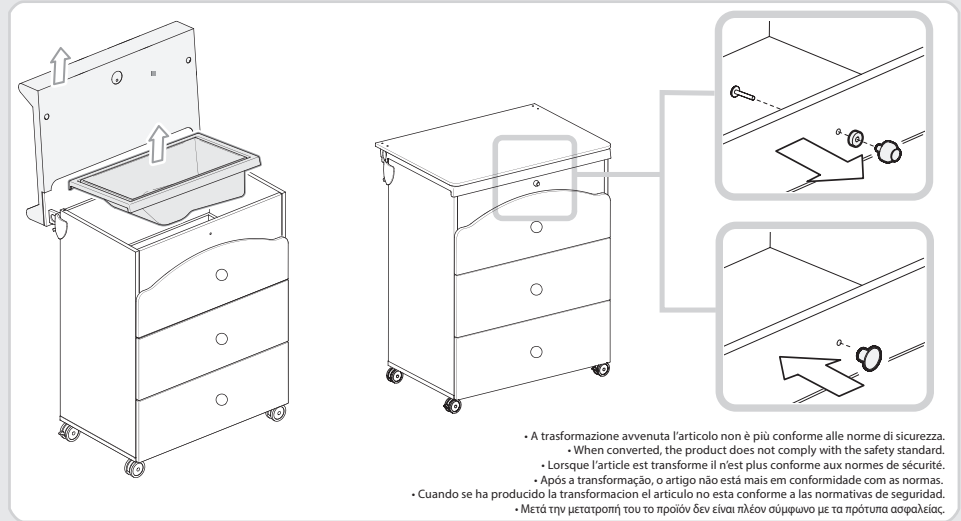
- Adaptée à un enfant pesant 15 kg maximum.
- Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance!
- Bloquer toujours les roues quand on utilise la table à langer.
- Ne pas faire pression ou s'appuyer sur les tiroirs ouverts.
- L'entreprise décline toute responsabilité quant à l'usage improprie du produit.
- Ne pas utiliser la table à langer si l'un de ses éléments est cassé.
- Utiliser uniquement les pièces de rechange fournies ou autorisées par le producteur.
- S'assurer que le montage est correct avant son emploi.
- Faites attention à ne pas aménager le meuble dans le voisinage d'appareils électriques ou autres objets pouvant donner lieu à des flammes.
- Contrôler régulièrement si les vis de fixation sont toujours bien bloquées.
- Nettoyer à l'aide d'un chiffon humide ou de détergent neutre (NON SOLVANT) et sécher soigneusement.

Διαβάστε προσεκτικά και φυλάξτε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική αναφορά

- Το προϊόν είναι κατάλληλο για παιδιά με βάρος το μέγιστο 15 κιλά.
- Μην αφήνετε ποτέ το παιδί μόνο του χωρίς επίβλεψη!
- Μπλοκάρτε πάντα τους τροχούς όταν χρησιμοποιείτε την αλλαξιέρα.
- Μην πιέζετε τα ανοιχτά συρτάρια και μην κρεμάστε σε αυτά.
- Η εταιρεία δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για την ακατάλληλη χρήση του προϊόντος.
- Μην χρησιμοποιείτε την αλλαξιέρα αν κάποιο εξάρτημά της είναι σπασμένο.
- Χρησιμοποιείτε μόνο εξαρτήματα που παρέχει ή εγκρίνει ο διανομέας.
- Πριν από τη χρήση του προϊόντος βεβαιωθείτε για τη σωστή συναρμολόγησή του.
- Προσοχή! Μην τοποθετείτε το προϊόν κοντά σε ηλεκτρικές συσκευές ή άλλα αντικείμενα που μπορεί να προκαλέσουν ανάφλεξη.
- Ελέγχετε τακτικά τις βίδες στερέωσης για να βεβαιωθείτε ότι είναι πάντα μπλοκαρισμένες.
- Καθαρίζετε το προϊόν με ένα πανάκι υγρό με νερό ή με ουδέτερο απορρυπαντικό (ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΔΙΑΛΥΤΙΚΑ) και το σκουπίζετε προσεκτικά.



Trasformazione Transformation Transformation Transformação Transformación Μετατροπή



• A trasformazione avvenuta l'articolo non è più conforme alle norme di sicurezza.
- When converted, the product does not comply with the safety standard.
• Lorsque l'article est transformé il n'est plus conforme aux normes de sécurité.
• Após a transformação, o artigo não está mais em conformidade com as normas.
• Cuando se ha producido la transformación el artículo no está conforme a las normativas de seguridad.
• Μετά την μετατροπή του το προϊόν δεν είναι πλέον σύμφωνα με τα πρότυπα ασφαλείας.

Composizione Composition Composition Composição Composición Σύνθεση

- Struttura in truciolare nobilitato.
- Vaschetta in polipropilene.
- Ruote in PP ricoperte con gomma o nylon.
- Fianchi cassetti in truciolare ricoperti in pvc.
- Maniglie in legno di faggio o plastica.
- Fasciatoio in gomma-piuma rivestito in pvc.

- Estrutura em aglomerado enobrecido.
- Banheira em polipropileno.
- Rodas em PP revestidas com borracha ou nylon.
- Laterais das gavetas em aglomerado, revestido com PVC.
- Puxadores de madeira de faia ou plástico.
- Vestidor em esponja revestida com PVC.

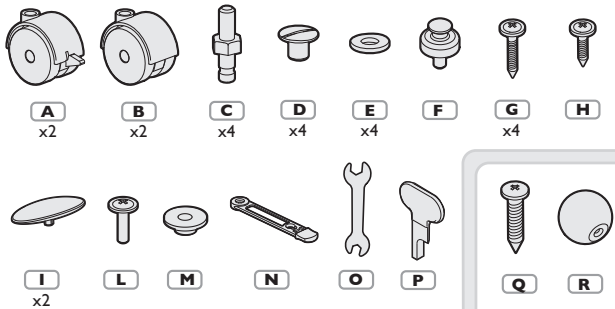
- Melamine covered chipboard frame.
- Polypropylene baby bath.
- Polypropylene or Nylon castors with rubber surround.
- Drawer sides made of pvc covered chipboard.
- Wooden or plastic handles.
- Rubber changing mat covered in pvc.

- Estructura de conglomerado recubierto con melamina.
- Pileta de polipropileno.
- Ruedas de polipropileno recubiertas con goma o nylon.
- Laterales de los cajones de conglomerado recubierto con pvc.
- Manijas de madera o de plástico.
- Cambiador de gomapluma revestido con pvc.

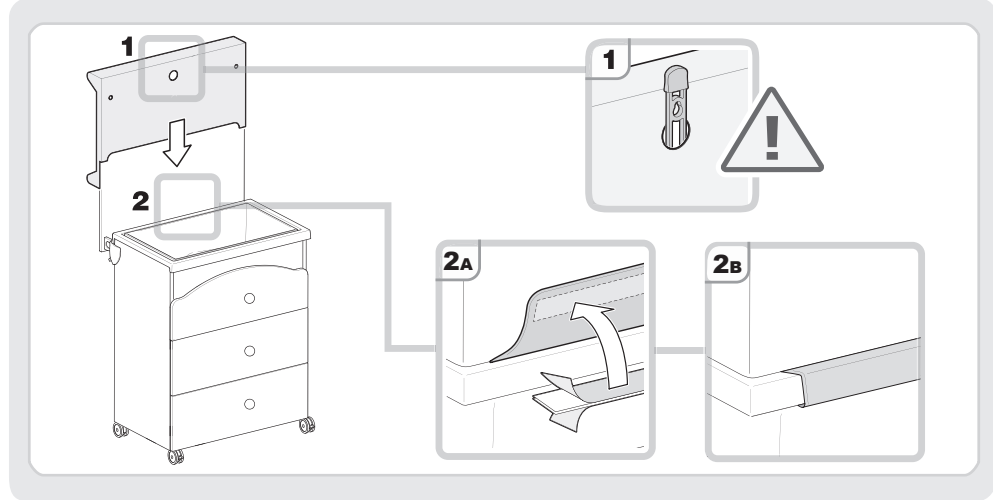
- Structure en particules revêtu mélamine.
- Cuvette en polypropylène.
- Roulettes en polypropylène recouvertes de caoutchouc ou nylon.
- Côtés des tiroirs en particules revêtus en pvc.
- Traitements en bois ou en plastique.
- Table à langer en mousse-caoutchouc revêtu pvc.

- Κατασκευή από επενδυμένο νοβοπάν.
- Λεκάνη από πολυπροπυλένιο.
- Τροχοί από PP επικαλυμμένοι με καουτσούκ ή νάιλον.
- Πλευρές συρταριών από νοβοπάν επικαλυμμένες με pvc.
- Λαβές από ξύλο οξιάς ή πλαστικό.
- Αλλαξιέρα από αφρό-καουτσούκ επενδυμένη με pvc.

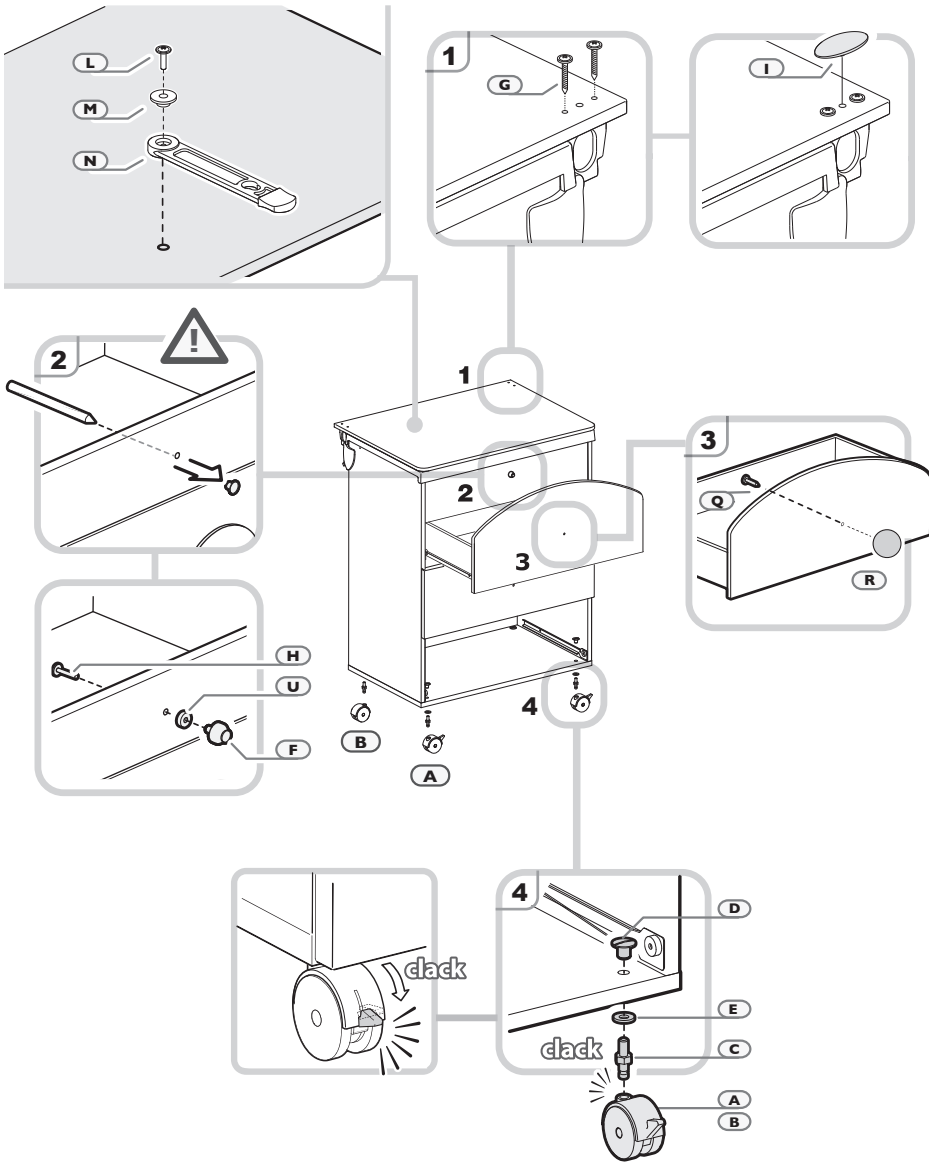
Componenti Component parts Composants Componentes Componentes Εξαρτήματα



• Solo in alcuni modelli
 • With some models only
 • Seulement sur certains modèles
 • Somente em alguns modelos.
 • Sólo en algunos modelos
 • Μόνο σε ορισμένα μοντέλα



Montaggio Assembly Assemblage Montagem Montaje Συναρμολόγηση



Avvertenze Warning Avvertissement Advertências Advertencias Προειδοποιήσεις

Leggere attentamente e conservare per future referenze

- Prima dell'utilizzo come fasciatoio rimuovere la linguetta rossa "P". Usare il bagnetto con la linguetta inserita può causare gravi pericoli al bambino (Fig.A).
- La linguetta rossa ha dimensioni tali da essere ingerita dal bambino; eliminarla dopo la rimozione.
- Prima dell'utilizzo è importante montare il componente "F" (Fig.B).

Ler atentamente e guardar para futura consulta

- Antes de usar como muda-fraldas, remova a lingueta vermelha "P". Utilizar a banheira com a lingueta inserida pode causar graves perigos a criança (Fig.A).
- A lingueta vermelha possui dimensões que pode ser ingerida pela criança, portanto, elimine-a após removê-la.
- Antes do uso, é importante montar o componente "F" (Fig.B).

Read the instructions carefully and keep for future reference

- Before using as a changing table remove the red tab "P". Using the baby bath with the tab inserted may cause serious danger to the baby (Fig.A).
- The tab has such dimensions that it can be swallowed by the baby; get rid of it after removal.
- Before using the product it is important to assemble the "F" component (Fig.B).

Leer atentamente y conservar para futuras referencias

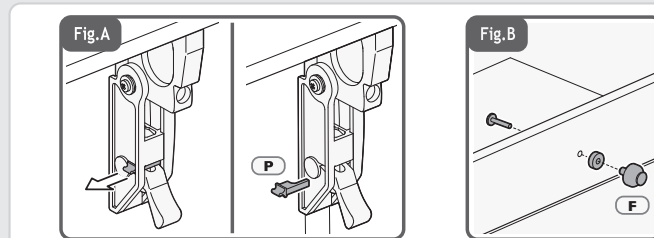
- Antes del uso como envolvedor remover la lengüeta roja "P". Utilizar la bañera con la lengüeta puede causar graves peligros al niño (Fig.A).
- La lengüeta tiene dimensiones tales da poder ser ingerida por el niño; eliminarla después de la remoción.
- Antes del uso es importante montar el componente "F" (Fig.B).

Lire attentivement et conserver en cas de besoin

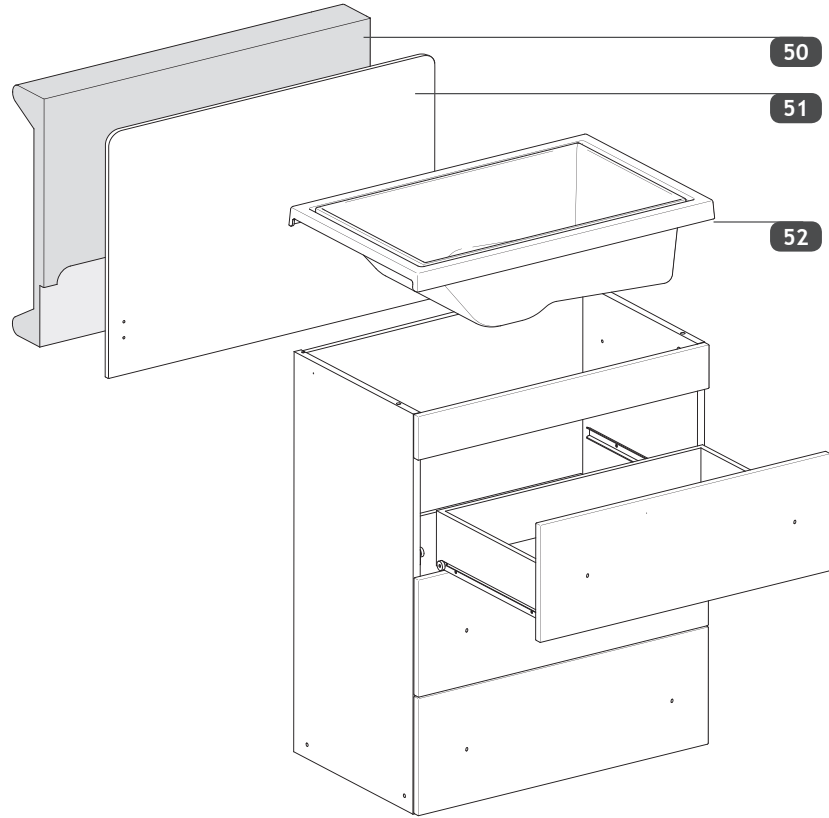
- Avant l'utilisation comme table à langer, retirer la languette rouge "P". Utiliser la table de bain avec la languette insérée peut mettre l'enfant en grand danger (Fig.A).
- La languette rouge est assez petite pour risquer d'être avalée par l'enfant; éliminez-la après l'avoir retirée.
- Avant l'utilisation, il est important de monter le composant "F" (Fig.B).

Διαβάστε προσεκτικά και φυλάξτε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική αναφορά

- Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν ως αλλαξιέρα, αφαιρέστε τη κόκκινη γλωσσίδα "P". Η χρήση του μπάνιου με τη γλωσσίδα βαλμένη, μπορεί να προκαλέσει σοβαρό κίνδυνο για το παιδί (Σχ. Α).
- Η κόκκινη γλωσσίδα έχει τέτοιες διαστάσεις ώστε να μπορεί να την καταπιεί το παιδί. Πετάξτε τη γλωσσίδα μετά την αφαίρεσή της.
- Είναι σημαντικό, πριν από τη χρήση, να συναρμολογήσετε το εξάρτημα "F" (Σχ. Β).

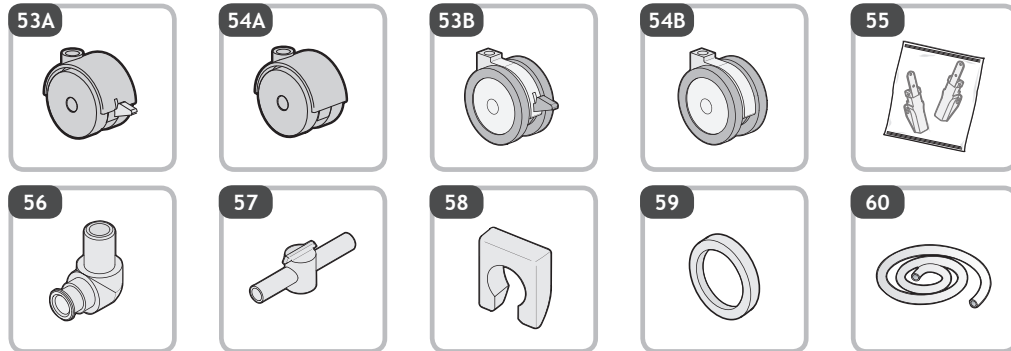


Bagnetti Ricambi R21



- 50 cod.0049771840
- 51 cod.00274324
- 52 cod.00447011
- 53A cod.00492215
- 53B cod.00402210
- 54A cod.00492214
- 54B cod.00402211
- 55 cod.3030012610
- 56 cod.0040715013
- 57 cod.0049758700
- 58 cod.0040715113
- 59 cod.0049758600
- 60 cod.0043707600

- | | | |
|-----------------------------------|--------------------------------|----------------------------|
| 50 cod.0049771840 Green | cod.0049903840 Teddy love ROSA | cod.0049904840 MyDog |
| cod.0049774140 Buffy | cod.0049904040 Petit | cod.0049904940 Bunny&co |
| cod.0049774240 Classic | cod.0049904140 Dolcecure | cod.0049100140 Babyzoo |
| cod.0049774340 Lattemiele | cod.0049904240 Teneri incontri | cod.0049100040 Babyfly |
| cod.0049774440 Bianco | cod.0049904440 Lucilla | cod.0049100340 Dolcestella |
| cod.0049903740 Teddy love AZZURRO | cod.0049904540 Pois | cod. My little love |



I Ogni codice ricambio deve essere sempre composto da dieci cifre: completare gli eventuali codici da otto cifre con le due indicanti il colore.
Attenzione: le sostituzioni devono essere richieste solamente tramite il rivenditore.
 Le caratteristiche cromatiche dei vari materiali possono differire tra loro e non sono vincolanti per il produttore.

GB Every code reciprocation always must be composed from ten figures: to complete the eventual codes from eight indicating figures with the two color.
Note: the replacement parts may only be ordered through the retailer.
 The colour characteristics of the various materials can differ and are not binding for the manufacturer.

F Chaque code je rends doit être toujours composé de dix chiffres : compléter les éventuels codes de huit chiffres avec deux heures indiquant la couleur.
Attention: les substitutions ne peuvent être effectuées que par l'intermédiaire du revendeur.
 Les caractéristiques chromatiques des différents matériaux peuvent varier et n'ont pas de caractère obligatoire pour le fabricant.

P O código da peça de reposição deve ser sempre composto por dez algarismos: completar os eventuais códigos de oito algarismos com os dois que representam a cor.
¡Atención! las sustituciones deben ser solicitadas solamente a través.
 As características cromáticas dos vários materiais podem diferenciar entre si e não são vinculantes para o produto.

E Cada código vuelvo debo siempre ser compuesto de diez cifras: completar los posibles códigos de ocho cifras con las dos horas que indican el color.
¡Atención! las sustituciones deben ser solicitadas solamente a través del revendedor.
 Las características cromáticas de los diversos materiales pueden diferir entre si y no son vinculantes para el productor.

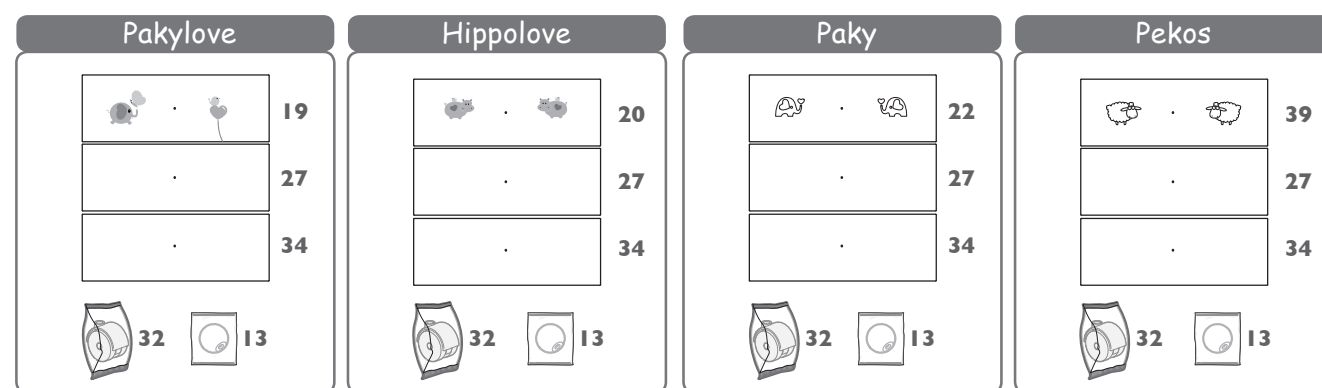
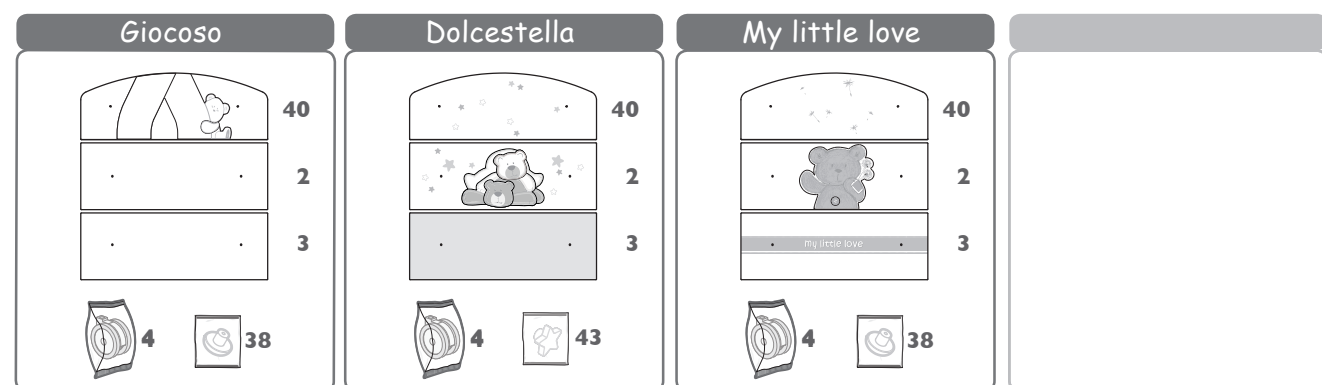
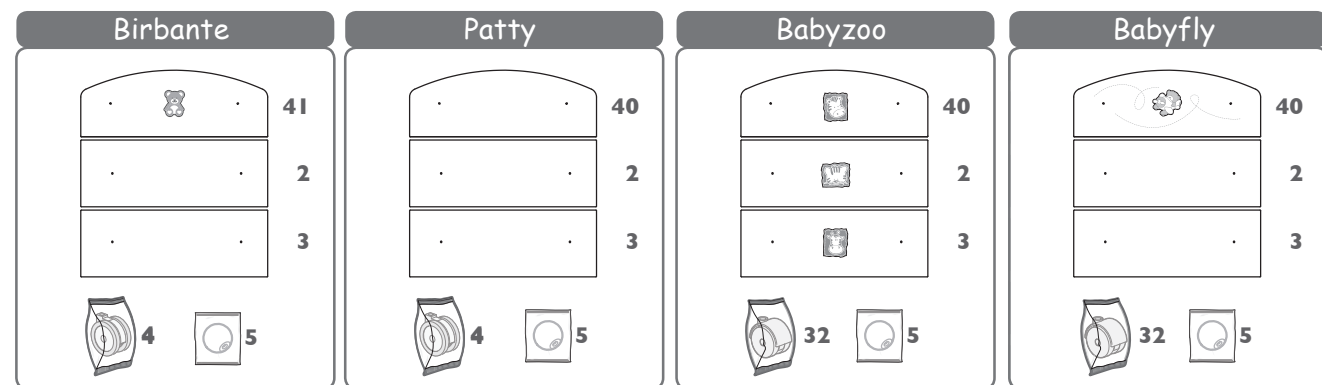
RU Коды запчастей всегда должны состоять из десяти цифр; дополнить коды из восьми цифр двумя недостающими цифрами, означающими цвет.
Внимание: запросы на замену осуществляются исключительно через продавца. Цветовые характеристики различных материалов могут отличаться друг от друга, они не являются обязательными для производителя.

Ricambi Bagnetti

BAGNETTO FASCIATOIO
BABY BATH AND CHANGER TOP
TABLE A LANGER MUNE DE CUVETTE
BANHEIRACOM MUDA-FRALDAS
BAÑERA-VESTIDOR
ПЕЛЕНАЛЬНЫЙ КОМОД BAGNETTO

Conforme alle Norme di Sicurezza
 Complies with the Safety Standard
 Conforme à la Norme de Sécurité
 Em conformidade com a Norma de Segurança
 Cumple con la Norma de Seguridad
 Соответствует нормам безопасности

Lucilla 1 2 3 4 38	Dolcecure 6 7 8 4 12	Teddy Love 6 7 8 4 10	Teneri Incontri 28 2 3 4 11
Armony 14 7 8 4 15	Sweetfamily 1 2 3 4 38	Lovely 1 2 3 4 38	Luccichino 28 2 3 4 5
Tenerorso 1 2 3 4 5	Orsomio 1 2 3 4 5	MyDog 1 2 3 4 38	Bunny&co 1 2 3 4 38
ilBagnetto 18 7 8 32 13	Raffy 18 7 8 32 33	Peluche 42 2 3 4 5	Felicity 40 2 3 4 38



Cod. CASSETTI			
1 cod.00902850 ..	14 cod.0090732710	22 cod.00908085 ..	36 cod. 00902816 ..
2 cod.00907331 ..	16 cod.0090733010	27 cod. 00908087 ..	37 cod. 00902817 ..
3 cod.00907332 ..	18 cod.00903197 ..	28 cod. 00907476 ..	39 cod. 0090808610
6 cod. 00903190 ..	19 cod. 0090859510	29 cod. 00907477 ..	40 cod. 00907334 ..
7 cod. 00903921 ..	20 cod. 0090859610	34 cod. 00908088 ..	41 cod. 0090733510
8 cod.00903196 ..	22 cod.00908085 ..	35 cod. 00902815 ..	42 cod. 0090733610

Cod. MANIGLIE e MINUTERIE			
4 cod.00907522 ..	12 cod.0090805900	30 cod. 0090752540	38 cod. 0090281424 bianco
5 cod.00902852 ..	13 cod.00903199 ..	32 cod.0090752410	38 cod. 0090281421 latte
10 cod.0090806200	15 cod.0090732400	33 cod.0090795500	38 cod. 0090281463
11 cod.0090806000	17 cod.0090733300	38 cod.0090281436 grigio	43 cod. 0090014010

Cod. FINALI COLORI			
01 orsomio	24 bianco TENERI INCONTRI - LOVELY SWEETFAMILY - DOLCECUORE	38 babyfly	62 tenerorso
03 naturale	28 beige TEDDY LOVE	39 bianco GIOCOSO	63 lovely DECORO
06 noce	33 tortora	41 verde TENERI INCONTRI	74 dolcetuore
10 bianco	32 mydog	42 bianco DOLCESTELLA	76 canaletto
12 my little love	34 babyzoo	43 tortora DOLCESTELLA	77 azzurro TEDDY LOVE
14 teneri incontri DECORO	35 bunny&co	47 sweetfamily DECORO	79 rosa TEDDY LOVE
21 latte TEDDY LOVE	36 grigio LUCILLA/DOLCESTELLA	62 felicity DECORO	80 bianco laccato